

Undervisningsministeriet. København, den 1. Februar 1921.

Journ. Nr. 2798/20.

Fra Grønlandsforskeren og Forfatteren Knud Rasmussen har Ministeriet modtaget Andragende om en Statsunderstøttelse til Udgivelse af eskimoiske Folkesagn og Eventyr.

Gennem 18 Aar har Knud Rasmussen paa stadige Ekspeditioner og paa egen Bekostning indsamlet et meget betydeligt Materiale, som omfatter Samlinger fra Polareskimoerne norden for Melvillebugten, de danske Vestgrønlændere fra Uperniviks Distrikt og ned til Kap Farvel, Sydøst-Grønlænderne fra Fangstlejren ved Kangitdlinguaq Øst for Kap Farvel og endelig fra Øst-Grønlænderne i Omegnen af Angmagssalik. Foruden de egentlige Folkesagn og Eventyr omfatter Samlingerne ogsaa et Udvalg af eskimoiske Balearesange og Digtninge, ligesom alle gamle Traditioner, Mytologi og Sæmfunksforhold har faaet deres Behandling for de forskellige Distrikters Vedkommende.

Det indsamlede Stof som Helhed tænkes udgivet paa Engelsk, hvortil det kgl. danske Videnskabernes Selskab formentlig vil yde Støtte; men ved Siden heraf er det Knud Rasmussen magtpaaliggende at faa et Udvalg af disse Folkesagn og Eventyr udgivet paa Dansk, og han har i denne Anledning henvendt sig til den Gyldendalske Boghandel, Nordisk Forlag, for at faa dette interesseret. Forlaget har stillet sig velvilligt og er gaaet ind paa at overtage Halvdelen af Omkostningerne ved Fremstillingen, forudsat at Statskassen vil bekoste den anden Halvdel. Forlagets Forslag gaar ud paa i alt at udgive 4 Bind, fordelt paa 2 Aar, saaledes at hele Samlingen kan fremstaa som en Slags Jubilæumsudgave i Anledning af Festlighederne til Højtideligholdelse af Mindet om Hans Egede og de svundne 200 Aars Kolonisationsarbejde i Grønland. Hvert Bind tænkes at omfatte ca. 15 Ark med ledsagende Illustrationer, og dette vil betinge et Tilskud fra Staten paa 5 000 Kr. pr. Bind eller 10 000 Kr. om Aaret i 2 Aar, hvorved Værket til Trods for det særlig gode Papir, paa hvilket det af Hensyn til de mange og karakteristiske Tegninger vil blive trykt, vil kunne fremstilles til en Pris af ca. 8 Kr. pr. Bind.

Dette Andragende er varmt anbefalet af Overbibliotekar Lange som Formand for Dansk Folkemindesamling, til hvilken Forfatteren efter Udgivelsen agter at skænke hele det originale Materiale, som er indsamlet paa Grønlandsk.

Ogsaa undertegnede Minister maa meget ønske, at der ydes den ansøgte Understøttelse til Værkets Udgivelse under Hensyn til, dels at det ogsaa for ikke-videnskabelige Læsere vil være af den største Interesse at faa Adgang til dette Stof, dels at Knud Rasmussen som født og opdraget i Grønland og selv af grønlandsk Afstamning staar i et særligt Forhold til dette Folk og derfor har haft en særlig Forudsætning for at trænge ind i de grønlandske Folkeminder.

I Henhold til det saaledes anførte skal jeg med Bemærkning, at Gyldendalske Boghandel paa Ministeriets Opfordring har erklæret sig villig til uden Betaling at stille 100 Eksemplarer af Værket til Disposition for Ministeriet til Uddeling til Statsskolerne, Seminarier og Højskoler, anmode Finansudvalget om ved 3die Behandling i Folketinget af Forslag til Finanslov for 1921—22 at ville fremsætte følgende Ændringsforslag som stillet af dette Ministerium:

Til § 19 B. Overordentlige Udgifter. IV. Tilskud til Kunst og Videnskab. Som nyt Litra.

Forfatteren Knud Rasmussen til Udgivelse af eskimoiske Folkesagn og Eventyr. Som 1ste Del af en 2-aarig Bevilling paa 10 000 Kr. aarlig..... 10 000 Kr.

JACOB APPEL.

K. Glahn.